

PTO SB 106 (8-96) Approved for use through 9 30 98 OMB 0651-0032

Patent and Tradomark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Attorney's Ref. No.:

Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の免明者として、私は以下の通り宣宮します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私書籍、国籍は、下記の私の氏名の後に記載された通 りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出職している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)はじています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	DISC RECORDING APPARATUS AND DISC
上記免明の明細書(下記の欄で×印がついていない場合は、本書 こ添付)は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
第一年 月 日に提出され、米国出願書号または 特許協定条約 国際出願書号をとし、 (該当する場合) に訂正されました。	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、内容を 星解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されるとおり、 所許資格の有無について重要な情報を開示する義務があることを認 Oます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Page 1 of 3

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer. Patent and Trademark Office. Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks. Washington, DC 20231.





PTO SB. 106 (8-96)

Approved for use through \$ -30. 98 OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to collection of information unless it displays a valid OMB control number

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

色は、米国法典第35個119条(a)-(d)項又は365条(b)項に基書下記の、米国以外の国の少なくとも17国を指定している特許協力系約365条(a)項に基づく国際出頭、又は外国での特許出額もしくは発明者証の出頭についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出額の前に出願された特許または発明者証の外国出順を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

してそのような故意による虚偽の声明を行なえば、出願した、又は

既に許可された特許の有効性が失われることを認識し、よってここ

に上記のごとく立葉を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35. United States Code, Section 119 (a)-(d) or 355(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

imprisonment or both, under Section 1001 of Title 18 of the

United States Code and that such willful false statements may

jeopardize the validity of the application or any patent issued

		is Claimes.		
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出頭			Priority Not Claimed 優先度主張なし	
2001–68565	Japan	12/March/2001		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	•	
(Aumber)	(国名)	(出版年月日)		
	Japan	1/February/2002		
2002-25066		(Day/Month/Year Filed)	_	
(Number) (番号)	(Country) (匝名)	(出颗年月日)		
, —	_	0/4	CI .	
2000-241544	Japan	9/August/2000	X.	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		
(番号)	(国名) -	(出戰年月日)		
私は、第35編米国法典11 出順規定に記載された権利をこ。	9 条(e)項に基いて下紀の米国特許 こに主張いたします。 	Section 119 (e) of any United listed below.	er Title 35. United States Code. States provisional application(s)	
(Application No.) (出願書号)	(Filing Date) (出額日)	(Application No.) (出概参号)	(Filing Date) (出项日)	
順に記載された権利、又は米国を指定している特許協力条約365条(c)に基づく権利をここに主張します。また、本出職の名請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出職に開示されていない限り、その先行米国出願書提出日以降で本出職書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを認識しています。		PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, Section 112, 1 acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application:		
(Application No.) (出现各号)	(Filing Date) (出 切 日)	(Status: Patented, Pa (及記:特許許可清、		
実であり、かつ私が入手した情に が全て真実であると信じている。 表明及びそれと同等の行為は米!	(Filing Date) (出順日) て本宣言書中で私が行なう表明が異 限と私の信じるところに基づく表明 こと、さらに故意になされた虚偽の 国法典第18編第1001条に基づ その両方により処罰されること、そ	knowledge are true and that all and belief are believed to be statements were made with the		

thereon.

PTO SB 106 (8-95) Approved for use through \$ 30 SE OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to rescond to collection of information unless it displays a velid OMB control number

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

きを米特許前標局に対して運行する弁理士または代理人として、下 記の者を指名いたします。(弁護士、または代理人の氏名及び登録 看号を明記のこと)

私は、下記の免明者として、本出頭に関する一切の手統(POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

STUART LUBITZ, Reg. No. 20,680; LOUIS A. MOK. Reg. No. 22,585; JOHN P. SCHERLACHER, Reg. No. 23,009: WILLIAM H. WRIGHT, Reg. No. 36,312: DAVID LUBITZ, Reg. No. 38,229: WEI-NING YANG, Reg. No. 38,690: ALFRED A. D'ANDREA, JR., Reg. No. 27,752: WILLIAM J. KUBIDA. Reg. No. 29,664: STUART T. LANGLEY, Reg. No. 33.940; MICHAEL BYORICK, Reg. No. 34.131; CAROL W. BURTON, Reg. No. 35.465; STEVEN C. PETERSON, Reg. No. 36.238; STEVEN K. BARTON, Reg. No. 36.445; SARAH S. O'ROURKE, Reg. No. 41.226; E. MATTHEW G. DYOR, Reg. No. 42,278.

容 類送付先:		Send Correspondence to:		
HOGAN & HA		HOGAN & HARTSON I	J.L.P.	
Biltmore	e Tower	Biltmore Tower		
500 S. Grand A	Ave. Ste. 1900	500 S. Grand Ave. Ste.	1900	
Los Angeles	. CA 90071	Los Angeles, CA 90071		
直接電話連絡先二(名前及	び電話書号)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)		
HOGAN & HARTSON		HOGAN & HARTSON		
213-337-6700	•	213-337-6700		
唯一または第一免明者名		Full name of sole or first inventor	· .	
•		Akira TSUKIHASHI		
発明者の署名	日付	Akiva Tsakihashi	Date Feb. 4, 2002	
住所		Residence		
日本国.		Ohra-gun, Gunma	, Japan	
国系		Citizenship		
日本		Japan Address		
私書箱		Post Office Address 1314-11, Yorikido, Ohizumi-machi,		
		Ohra-gun, Gunma, Japan		
第二共同免明者		Full name of second joint inventor, if a	INV	
N1 N 11		•	•	
第二共同発明者の著名	日付	Second inventor's signature	Date	
住所		Residence		
8本区		·	. Japan	
		Citizenship		
日本		Japan	·	
私書箱		Post Office Address		
		•		
			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
- 【わ二以降の共河元明をについしも河位に配取し、着石ですること)		(Supply similar information and signatu- joint inventors.)	ure for third and subsequent	



PATENT 81784.0249

Not assigned

Examiner: Not assigned

Express Mail Label No. EL 713 631 163 US

Art Unit:

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of:

Akira TSUKIHASHI

Serial No: Not assigned

Filed: February 15, 2002

For: DISC RECORDING APPARATUS AND DISC

ASSOCIATE POWER OF ATTORNEY (37 C.F.R. § 1.34)

Box PATENT APPLICATION Commissioner for Patents Washington, D.C. 20231

Dear Sir:

Please recognize the following as my associate attorneys in the above-entitled application:

STUART LUBITZ, Reg. No. 20,680; JOHN P. SCHERLACHER, Reg. No. 23,009; ALFRED A. D'ANDREA, JR., Reg. No. 27,752; WILLIAM J. KUBIDA, Reg. No. 29,664; MATTHEW BAILEY, Reg. No. 33,829; STUART T. LANGLEY, Reg. No. 33,940; CAROL W. BURTON, Reg. No. 35,465; STEVEN C. PETERSEN, Reg. No. 36,238; WILLIAM H. WRIGHT, Reg. No. 36,312; MICHAEL L. CRAPENHOFT, Reg. No. 37,115; DAVID LUBITZ, Reg. No. 38,229; WEI-NING YANG, Reg. No. 38,690; CELINE CROWSON, Reg. No. 40,357; STERLON R. MASON, Reg. No. 41,179; SARAH S. O'ROURKE, Reg. No. 41,226; LAWRENCE J. McCLURE, Reg. No. 44,228; WEI-FU HSU, Reg. No. 45,723; ERIN P. MADILL, Reg. No. 46,893; BRIAN D. MARTIN, Reg. No. 47,771; KENTON B. ABEL, Reg. No. 49,051.; DAVID BEN-MEIR, Reg. No. 46,152; YING CHEN, Reg. No. P-50,193; ANTHONY J. ORLER, Reg. No. 41,232

Please associate this case with this firm's customer number:

☐ Customer Number 000026021

ZOUZ I
PATENT TRADEMARK OFFICE

Respectfully submitted,

HOGAN & HARTSON, L.L.P.

Wei-Ning Yang

Registration No. 38,690 Attorney for Applicant(s)

Date: February 15, 2002

500 South Grand Avenue, Suite 1900 Los Angeles, California 90071

Phone: 213-337-6700 Fax: 213-337-6701